

SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 20321:2020

01-junij-2020

Petrokemična industrija ter industrija za predelavo nafte in zemeljskega plina - Varnost strojev - Električna dvigala (ISO 20321:2020)

Petroleum, petrochemical and natural gas industries - Safety of machineries - Powered elevators (ISO 20321:2020)

Erdöl-, petrochemische und Erdgasindustrie - Sicherheit von Maschinen - Angetriebene Elevatoren (ISO 20321:2020) STANDARD PREVIEW

Industries du pétrole, de la pétrochimie et du gaz naturel - Sécurité des machines - Élévateurs motorisés (ISO 20321:2020)

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c4ccff15-d784-402e-91bf-

Ta slovenski standard je istoveten z.ee9/sis EN 150 20321:2020

ICS:

13.110	Varnost strojev	Safety of machinery
53.020.01	Dvigalne naprave na splošno	Lifting appliances in general
75.180.10	Oprema za raziskovanje, vrtanje in odkopavanje	Exploratory, drilling and extraction equipment

SIST EN ISO 20321:2020 en,fr,de

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 20321:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c4ccff15-d784-402e-91bf-f5755576aee9/sist-en-iso-20321-2020 EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM **EN ISO 20321**

March 2020

ICS 13.110; 75.180.10

English Version

Petroleum, petrochemical and natural gas industries - Safety of machineries - Powered elevators (ISO 20321:2020)

Industries du pétrole, de la pétrochimie et du gaz naturel - Sécurité des machines - Élévateurs motorisés (ISO 20321:2020) Erdöl-, petrochemische und Erdgasindustrie -Sicherheit von Maschinen - Angetriebene Elevatoren (ISO 20321:2020)

This European Standard was approved by CEN on 19 March 2020.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

EN ISO 20321:2020 (E)

Contents	Page	9
European foreword		₹

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 20321:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c4ccffl5-d784-402e-91bf-f5755576aee9/sist-en-iso-20321-2020

EN ISO 20321:2020 (E)

European foreword

This document (EN ISO 20321:2020) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 67 "Materials, equipment and offshore structures for petroleum, petrochemical and natural gas industries" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 12 "Materials, equipment and offshore structures for petroleum, petrochemical and natural gas industries" the secretariat of which is held by NEN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by September 2020, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by September 2020.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

iTeh STÆndorsement notice IEW

The text of ISO 20321:2020 has been approved by CEN as EN ISO 20321:2020 without any modification.

SIST EN ISO 20321:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c4ccffl5-d784-402e-91bf-f5755576aee9/sist-en-iso-20321-2020

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 20321:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c4ccff15-d784-402e-91bf-f5755576aee9/sist-en-iso-20321-2020

INTERNATIONAL STANDARD

ISO 20321

First edition 2020-03

Petroleum, petrochemical and natural gas industries — Safety of machineries — Powered elevators

Industries du pétrole, de la pétrochimie et du gaz naturel — Sécurité des machines — Élévateurs motorisés

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 20321:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c4ccffl5-d784-402e-91bf-f5755576aee9/sist-en-iso-20321-2020



Reference number ISO 20321:2020(E)

ISO 20321:2020(E)

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 20321:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c4ccffl5-d784-402e-91bf-f5755576aee9/sist-en-iso-20321-2020



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2020

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office CP 401 • Ch. de Blandonnet 8 CH-1214 Vernier, Geneva Phone: +41 22 749 01 11 Fax: +41 22 749 09 47 Email: copyright@iso.org Website: www.iso.org Published in Switzerland

Co	Contents		
Fore	eword		v
Intr	oduction	L	vi
1			
2	-	ative references	
3		s and definitions	
4		eviated terms	
5	Safety	requirements and/or protective/risk reduction measures	5
	5.1	General requirements for powered elevators	
	5.2	Mechanical strength	
	5.3	Safety design of powered elevators	
		5.3.2 Ergonomic design	
		5.3.3 Fastening methods and DROPS prevention of parts	
		5.3.4 Suspension points	
		5.3.5 Moving parts, pinch points and guards	
	5.4	Other protective measures	
		5.4.1 Risks due to surfaces, edges or angles	
		5.4.2 Size and type verification (errors of fitting)	
		5.4.3 Static electricity A R D R C V C V C V C V C V C V C V C V C V C	7
		5.4.4 Loss of stability	7
		5.4.5 Explosion prevention rels.iteh.ai) 5.4.6 Controls	7
		5.4.6 Controls.	7
		5.4.7 Elevator coating	/
	5.5	5.4.7 Elevator coating 5.4.8 Noise SIST EN ISO 20321:2020 Specific risks for powered elevators sist/c4ccff15-d784-402e-91bf- 5.5.1 General 5755576aee9/sist-en-iso-20321-2020	Ω
	5.5	5 5 1 General 5755576aee9/sist-en-iso-20321-2020	8
		5.5.2 External power source	8
		5.5.3 Feedback signals	
		5.5.4 Danger zone	
	5.6	Stops for an assembly of machinery	9
		5.6.1 General	
		5.6.2 Start of the movement	
		5.6.3 Normal stop	
		5.6.4 Operational stop	
	5.7	5.6.5 Emergency shutdown	
	5.7 5.8	Failure of power supply Verification of safety requirements and/or protective/risk reduction measures	
	5.0	5.8.1 General	
		5.8.2 Service life	
		5.8.3 Fatigue life	
		5.8.4 Maintenance	
6	Funct	ions for preparing the elevator for a safe lift — Wrapping, securing, locking	
Ū		erification	10
	6.1	General	
	6.2	Black box approach	
	6.3	Wrapping	11
	6.4	Securing	
	6.5	Locking	
	6.6	Verification of readiness for safe lift	13
7	Closed	d-ring powered elevator	14
	7.1	Wrapping	14
	7.2	Securing and locking	14

ISO 20321:2020(E)

	7.3	Verification	14
8	Instru	ictions for use	14
	8.1	General	
	8.2	Instruction handbook	14
9	Marki	ng of powered elevators	17
Annex		ormative) Relation between the clauses of European Directive on machinery	19
Annex	-	mative) Verification tests for powered elevators	
Biblio	granhy	7	25

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 20321:2020 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c4ccffl5-d784-402e-91bf-f5755576aee9/sist-en-iso-20321-2020

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information/about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see www.iso.org/iso/foreword.html. (Standards.iteh.ai)

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 67, Materials, equipment and offshore structures for petroleum, petrochemical and natural gas industries, Subcommittee SC 4, Drilling and production equipment, in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 12, Materials, equipment and offshore structures for petroleum, petrochemical and natural gas industries, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at www.iso.org/members.html.

ISO 20321:2020(E)

Introduction

This document is a type-C standard as stated in ISO 12100.

This document is of relevance, in particular, for the following stakeholder groups representing the market players with regard to machinery safety:

- machine manufacturers (small, medium and large enterprises);
- health and safety bodies (regulators, accident prevention organizations, market surveillance, etc.)

Others can be affected by the level of machinery safety achieved with the means of the document by the above-mentioned stakeholder groups:

- machine users/employers (small, medium and large enterprises);
- machine users/employees (e.g. trade unions, organizations for people with special needs);
- service providers, e. g. for maintenance (small, medium and large enterprises);
- consumers (in case of machinery intended for use by consumers).

The above-mentioned stakeholder groups have been given the possibility to participate at the drafting process of this document.

The machinery concerned and the extent to which hazards, hazardous situations or hazardous events are covered are indicated in the Scope of this document.

When requirements of this type-C standard are different from those which are stated in type-A or type-B standards, the requirements of this type-C standard take precedence over the requirements of the other standards for machines that have been designed and built according to the requirements of this type-C standard. https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/c4ccffl 5-d784-402e-91bf-

f5755576aee9/sist-en-iso-20321-2020